

# ERDÉLYI KURIR

Elfizetési árak postán szállítva egész évre  
6 Lei. Vállalatoknak és bankoknak 800 Lei

FÜGGETLEN MAGYAR POLITIKAI LAP  
Szerkesztő: WOJTCZYK GYULA

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Str. Livezii  
(volt Berek-utca) 4 szám. Telefon: 5-19

ETEDIK ÉVFOLYAM, 20. SZÁM

KEDD

CLUJ-KOLOZSVÁR, 1933 OKTÓBER HÓ 17

## A horogkeresztes kancellár szembe száll az egész világgal

**Németország bombát dobott a Népszövetség asztalára és csatabárddal állott a világ elé**

A német kormány jegyzéke Genfben, amelyben bejelenti Németország kilépését a Népszövetségből és Hitler Adolf kancellár szombat este 7 órakor megtartott rádióbeszéde, amelyben a nemzetközi együttműködés nevében Németország teljes egyenjogúságát követeli — bombaként hatott a világ egész diplomáciájára.

Hindenburg birodalmi elnök szombaton délben aláírta a birodalmi gyűlés feloszlatásáról szóló kéziratot. Az új választásokat

és népszavazást november 12-én tartják meg.

A birodalmi gyűléssel együtt a tartományi gyűléseket is feloszlatták, új választások elrendelése nélkül.

A birodalmi kormánynak a Népszövetséggel kapcsolatos elhatározásairól elrendelt népszavazás és a birodalmi gyűlés tagjainak megválasztása november 12-én egyazon választási menetben lesz. A birodalmi gyűlés tagjainak megválasztására csak egyetlen jelöltlista lesz.

### Diplomáciai pánik Genfben

A Népszövetség fővárosában a szó szoros értelmében bombaként csapott le a hír, hogy Németország ott hagyja a leszerelési konferenciát és kilép a Népszövetségből. A népszövetségi palota ujságírószobájában, ahová először jutott el ez a hír, nagy kavargást idézett elő.

Az esti órákban még mindig teljes a zűrzavar Genfben s a helyzet jellemzését röviden leginkább abban lehet összefoglalni, hogy a német kormány nagyhorderejű elhatározása után

senki sem tudja megmondani, hogy mi lesz a Népszövetség sorsa.

Az általános érdeklődés homlokterében a négyhatalmi paktum aláírásának egybehívása áll, szemben a francia állásfoglalással, amely szerint Németországnak a Népszövetségből való kilépése után ez a paktum már formájában megszűnt létezni. Francia részről a jelenlegi helyzetben még a lokarnói paktumot is semmisnek tekintik, tekintettel arra, hogy ezt az egyezményt is a Népszövetség kereteibe illesztették.

A Temps vezető helyen foglalkozik az eseményekkel. A helyzet súlyos, írja. A leszerelési értekezlet balsikere következtében ismét fegyverkezési verseny fenyeget. A világ veszélyes napok előtt áll.

Az „Intransigeant” „Villámcsapás” címet adja a berlini határozatról szóló cikkének és Németország elhatározását szintén fegyverkezési szándékának akarja tulajdonítani.

### Az új világháború ördöge fenyeget

A német kormány lépése a lengyel fővárosban a legnagyobb szenzáció erejével hatott és határtalan izgalmat váltott ki. Jellemző a lengyel közvélemény hangulatára, hogy vannak olyan lapok is, amelyek a

közele világháború rémét festik a falra.

### Németország lépésének hatása az osztrák szocialista kongresszuson

Wien. Amikor a kongresszusra megérkezett a hír a német elhatározásról, a delegátusokon óriási izga-

lom vált urrá. A francia szociáldemokrata párt elnöke, Leon Blum azonnal elbucszott a nagygyűléstől és bejelentette, hogy a következő vonattal hazautazik. Leon Blum már ma délután el is hagyja Bécset. Az angol és belga delegátusok nyomában országuk követeivel léptek érintkezésbe és ők is komolyan foglalkoznak az elutazás gondolatával.

### Oroszország a német mérnököket kiutasította a Szovjet területéről

MOSZKVA. Az orosz-német ellentét elmérgesedését mutatja az a szigorú rendelet, amely a Szovjet hatóságokat felhívja, hogy a német mérnököket 24 órán belül utasítsák ki az ország területéről. Valamennyit francia mérnökökkel váltják fel.

### Palesztinába kivándorló német zsidók érkeztek Romániába

Jasli. A jasli vasúti forgalmi felügyelőséget értesítették, hogy Lengyelországból Ghica Vodán át különvonat érkezik Romániába, mely 650 németországi menekült zsidót

hoz Konstancába, ahonnan Palesztinába utaznak. A Hitler-reszim óta eddig Lengyelországon és Románián át 3500 németországi zsidó költözött ki Palesztinába.

### Gépfegyveres csapatok cirkálnak Jeruzsálem uccáin

A jeruzsálemi arab tüntetések során tizenegy sebesültet, köztük öt rendőri kórházba szállítottak. A rendőrségnek sikerült katonai segítség

nélkül helyreállítani a rendet. Az utcákon továbbra is rohamsisakos, gépfegyveres csapatok cirkálnak. A civil sebesültek kizárólag arabok.

### Károly király

Károly király 40-ik születése napján az ország minden templomában hála és könyörgő imákat tartanak a királyért, aki a román nemzet történetében néhány évi uralkodás alatt már olyan nevet szerzett, mint a nemzet legnagyobbjai. Károly király talán a legnépszerűbb király maradt Romániának. A hadsereg, az egyház, a hatóságok és a nép egyformán szereti az uralkodót, mert nemcsak bölcs tanácsaival, határozott gyors intézkedéseivel, hanem nemes szívének minden dobbanásával is életet adott annak a nemzeti törekvésnek, amely Nagy Romániát a nagyság és megerősödés felé vezette és vezeti.

Ma az összes hivatalokban szünetel a munka és az iskolákban a királyról tartanak előadásokat.



**Minden hétfő reggel  
minden tőzsdében és  
rikkancsnál kapható  
lesz**

**Ára 2 Lei**

# A VILÁG

## Nyugdíjas-élet

Amint az Erdélyi Kurir múlt heti számában beszámoltunk, a pénzügyigazgatóság befejezte a nyugdíj kifizetéseket, sőt már ki is tűzte a terminust a nyugdíjoknyvek verifikálására. A nyugdíjoknyvek beadása a kiűzött hirdetés szerint a következő sorrendben történik: Okt. 16-án A—G, 17-én H—O, és 18-án P—Z-ig, míg a kiadás: 25-én A—G 27-én H—O és 28-án P—Z.

A nyugdíjostól nyer információk szerint sok nyugdíjas beadta az adóbonkérveit, annak ellenére, hogy az Erdély és Bánáti Nyugdíjas Szövetség kimondta, hogy ameddig ez a sérelmes bonos intézkedés nem nyer orvoslást addig nem adják be kérvényeiket.

A hátralékokra vonatkozólag a helyzet nem változott. Arról beszélnek hivatalos helyen is, hogy a bonokat 1932 évi adóba is el fogják fogadni, de erre még semmi miniszteri, rendelkezés nem érkezett. Illetékes körökben az a vélemény alakult ki, hogy minden küzdelem azért, hogy a hátralékokat készpénzben fizessék ki hiába való, de ezzel szemben azt is le kell szögezünk, hogy végeredményben a nyugdíjasoknak joguk van készpénzt követelni, akkor amikor az állam készpénzzel maradt adósuk.

*Női model kabátok, férfi átmeneti és bőrkabátok, gyermeköltönyök, cipők legolcsóbban*

**Wolf** ruházletében  
Uránia-palota

## Kemény Béla 70 éves születésnapját ünnepli a kávéosok szindikátusa

A temesvári ipartársulat és a vendéglősök, kávéosok, szállodások szindikátusa méltó módon ünnepli meg az ipartársulat alelnökének, Kemény Bélának, a temesvári Lloyd kávéház tulajdonosának 70 ik születésnapjának évfordulóját. Kemény Béla úgy is mint kávéos, úgy is mint elnök, tevékeny multra tekinthet vissza s akit csak most tüntetett ki Ófelsége a kereskedelmi érem nagykeresztjével.

Kemény Béla 70 ik születése napján eddig csak családi körben ünnepelte meg, de a vendéglősök ipartársulata fényes keretek között diszközgyűlésen fogja megünnepelni érdemes alelnökének 70 éves jubileumát és erre az alkalomra megfesteti arcképét.

## Cadere varsói nagykövet az orosz-román jó viszonyról nyilatkozott

az „Erdélyi Kurir” munkatársának Kolozsváron

Az orosz-román megneemtámadási szerződést életbeléptették. Cadere varsói nagykövet miután ezen történelmi paktum körül teljesítette misszióját, eljött Kolozsvárra, hogy Vaida miniszterelnöknek beszámoljon az orosz politikusokkal folytatott tárgyalásairól.

Cadere Victor varsói nagy-

követ a nála érdeklődő újságíróknak nem igen akart nyilatkozni, csak akkor lett beszédesebb, amikor az orosz diplomaták iránt érdeklődtünk és elmondta, hogy az orosz diplomaták viselkedése olyan, mint más államok diplomatáié és általában véve az oroszok nagyon szimpatikus jómódú emberek. Az

orosz-román viszony jó irányban alakul — mondotta — de a további fejlődés kulesa Titulescu külügyminiszter ur kezében van. Titulescu külügyminiszter ur balkáni tárgyalásai nagyban hozzájárulnak ahhoz, hogy hogy és miképpen fog alakulni a jövő.

## Civilek, akik a kaszárnya udvarán rendezték verekedését

Cluj Kolozsvár Tragikomikus ka-landban volt része az elmúlt éjszaka Kolozsváron öt szórakozni vágyó fiatalembernek

Almási Miklól villanyszerelő, Krémer József kőműves, Gergely József mechanikus, Gergely Ferenc elektrotechnikus és eddig még ismeretlen ötödik társuk szórakozni mentek tegnap este amikor éjjel tájban konfliktus támadt közöttük. Az itten történetekről a rendőrségi jegyzőkönyv homályosan számol be de tényként leszögezi hogy az ötödik ismeretlennek menekülni kellett, mert a négy ismert életre-halálra kezdte üldözni.

Az üldözött vad a Hunyadi-téri Szent György kaszárnya elé ért

majd egy pillanatig habozva be-menekült annak udvarára úgy, hogy a kapu előtti posztján ideje sem volt tiltakozni. A poszt azonban még magához sem tért meg lepetéséből és rémületéből már feltűnt a négy üldöző akik látva hogy ellenfelük a kaszárnyába menekült utána vetették magukat. A kapu előtti poszt jelére az éjjeli szolgálatot teljesítő katonák a négy fiatalembert elfogták és letartóztatták de az üldözött a falon átmászva elmenekült.

A téparancsnokság civil egyénekről lévén szó bekísértette őket a központi rendőrségre, ahol Chifor rendőrigazgató előzetes letartóztatásba helyezte őket.

## Megjelentek a piacon az új 1000 lejesek!

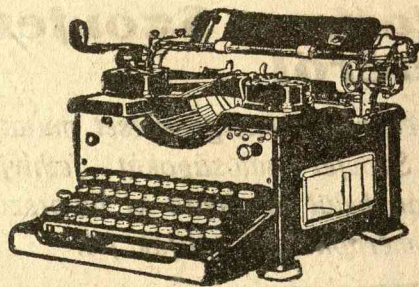
Az új 1000 lejes címletű bankjegyeket október 16-án hozza forgalomba a jegybank. A most forgalomban lévő 1000 lejeseket ez év dec. 31-ig fogadja el a Banca Națională, A 100 lejes ezüstpénzek becserélése is rövidesen megtörténik, melyek helyett nem fémpénzt, hanem ugyanilyen címletű papírpénzt bocsájt ki az államkincstár.

## Franciaország a futball születési helye

Kétségtelen, hogy ma egyik legnépszerűbb és legelterjedtebb sport a labdarugás. Egy-egy nagyobb és érdekes mérkőzésen óriási közönség jelenik meg. Az angol kupadöntőn nem ritkaság száztízezerfőnyi néző.

A köztudatban a futball úgy szerepel, mintha az angolok nemzeti játéka volna, pedig a labdarugás tulajdonképpen Franciaországból került át Angliába. Akik foglalkoztak a futball őshazájának a kikutatásával, az első erre vonatkozó feljegyzéseket a 14 század íásaiban találták meg. Ezekben a feljegyzésekben a futball mai formájáról ugyan még szó sem volt, mert a labdát a focballisták ősapja, a város uccáin rugta végig és amikor ezt elhittották, került ki a város közelében lévő mezőkre. Angliában a futball születésénél a hatóságok nem jó szemmel nézték, hogy a futball a nemes ijlövésnek konkurrenciát csinál és attól elvonja az ifjúságot, ezért a focballt be is tiltották.

Hosszu idő telt el, míg elkezdtek a bört kapura rugdosni és néhány pár század is elmúlt, míg a játék kezdett a maihoz hasonlítani.



**Írógépek,  
számoló  
és sok-  
szorosító  
gépek!**

Speciális javító műhely:

**METEOR**

CLUJ, Str. Reg. Maria 19. Tel. 3-26

**Évtizedes vevőink régen tudják már, kedvükre szépen fest, illeszti a „CZINK” gyár.**



# A horogkeresztes válópereket nem szentesíti se az Uristen, se a gyakorlat

## Az idealista vőlegény és a grafológus A hét pletykája: valóság

A Hitler kormánynak azon rendelete után, hogy német közhivatalnok csak az lehet, aki maga és felesége is árja származású, jelentős mértékben szaporította a válóperek számát, annál is inkább, mert a német bíróságok bizonyítékként fogadják el a válást akaró árja férfi azon állítását, hogy nem tudott felesége nem árja származásáról és rögtön ki is mondják a válást még pedig a nő hibájából, amely esetben a volt férj még tartásdíjra sincs kötelezve.

*Ezt a kedvező alkalmat nagyon sok olyan férfi használta ki aki az érdekházasságát másképpen likvidálni nem tudta*

Akadnak természetesen botrányos esetek is, azonban a botrány felszínre kerülését is megakadályozza a német kormánynak fent említett bölcs rendelete. Ez a körülmény azonban nem akadályozza meg azt, hogy a berlini Intim Pisták ne pertraktálják a „kedvesebb” válóper eseteket, ami aztán a pletyka szárnyain száll tovább.

### A grafológus mint házassági szakértő

A berlini arisztokrácia egyik Erdélyben is ismert tagja, B. báró hosszabb időn keresztül haragban volt családjával amiatt, mert egyik nagyony csunya és szellemiekben is gyenge unokahugát akarták feleségül rászózni a konzervatív szülők. A harag hosszú évekig tartott és ez alatt B. báró teljesen önálló életet élt, a kapott apanázból. Egy napon elhatározta magát, hogy mégis megpróbál

*hirdetést adott fel az egyik berlini lapban, amelyben, válás, hozomány mellékes jellegre kereste életetársát.*

Másnap három tucat levelet kapott, fényképekkel és egyet fénykép nélkül. Az utóbbit egy berlini grafológus írta.

A grafológus levelében élénk színekkel ecsetelte azokat a veszélyeket, amikkel az ilyen uton szerzett ismerettség és házasságok járnak és ajánlotta a vőlegény jelöltnek, hogy küldje be hozzá annak a négy-öt menyasszonyjelöltnek levelét és fényképét, aki a legjobban tetszik neki és ő elemezni fogja az illetők írását és a grafológiai vélemény mellett kevésbé érhetik majd meglepetések, mint anélkül.

B. bárónak nagyon tetszett a grafológus ajánlata és rögtön kiválasztotta a neki legjobban tetsző hat legszebb nő levelét és fényképeit és elküldte a grafológusnak, szigorú titoktartást kérve.

A grafológus néhány nap múlva megküldte a grafológiai elemzést. Az első öt nőt felsorolta a kellemes és kellemetlen tulajdonságokat, az utóbbiakat olyan formában, hogy az arisztokratikus származású vőlegényjelöltben bizonyos undort ébresztett fel az illető nőkkel szemben a grafológiai vélemény.

*A hatodik nőt nagyon szerény, nagyműveltségű és finom nőnek*

*mondta véleményében és felsorolta mindazon előnyeit, ami egy ilyen arisztokrata ivadék szemében megnyerővé teszik a nőt.*

Természetesen B. báró választása ez utóbbira esett, megkérte a nő kezét és rövid időn belül az anyakönyvvezető elé vitte, a szülők leghevesebb tiltakozása ellenére.

B. báró kellemesnek találta a házasságot választottjával, a békés egyetértést a szülőkön kívül semmi sem zavarta

*viszont a szülők tiltakozására az előzmények miatt sem reagáltak*

Egy évi házasság után egy napon egy férfi csöngetett be B. báró kur-

fürstendami lakásán, akit maga a báró fogadott és aki a fiatal báró felesége iránt érdeklődött. B. báró kihívta hitvesét

*és meglepődve látta, hogy a fiatal hitves a nem egészen arisztokratikus külsejű férfit megcsókolja.*

A jelenet után a nő röviden előadta, hogy a látogató neki testvérbátyja és azonos azzal a grafológussal, aki őt, mint a legmegfelelőbb hitvest ajánlotta a bárónak. A báró elfogadta a rövid magyarázatot és elfogadta rokonának a házasságközvetítő grafológust,

*nem kérdeve tőle, hogy a májduk, az elhunyt anyós, árja származású volt e.*

### Hitler tisztogat?

Az eset fülébe ju ott a szülőknek, akik megfelelő eszközökkel

*válásra kényszerítették a fiatal B. bárót.*

és ugyanakkor rendőri segédlettel gondoskodtak arról is, hogy a házastársak külön éljenek.

A fiatal B. báró szívszorongva ment el a gyorsan kitűzött válóper tárgyalására, ahol ott látta szeretett hitvesét és két kis gyermekét, akiket a könyörtelen papája, az öreg B. báró szintén kitiltott a B. bárók ősi palotájából. A gyermekeinek láttára még jobban elfogódott és a bírónak arra a formális kérdésére, hogy miért akar válni, a most szokásos árja származásra való hivatkozás helyett elfogódottságában az válaszolta, hogy *nem akar válni.*

A berlini bírók megértették a lélektani pillanatot, azonban az árjarendeletnek megfelelően mint a fiatal báró vallomását írták be a jegyzőkönyvbe a hivatalos indokolását a válásnak

*és kimondta a válást a feleség hibájából.*

Amint az ítéletet kihirdették és a tárgyalásnak vége volt, a fiatal báró közölte volt hitvesével, hogy

*ő változatlanul a régi,*

majd megcsókolta és megölelte gyermekeit, aztán hazamentek mintha mi sem történt volna.

## Hajsza egy gyilkos után öt száz méterrel a föld alatt

### Egy elbocsátott bányász a gyilkosság után a tárnákba menekült

Ujabb részletek kerültek nyilvánosságra a Peterswald bányavárosában történt gyilkosságról. Mint ismeretes Klimsa Károly elbocsátott fiatal bányamunkás öt revolverlövessel megölte Grigor bányafelügyelőt.

Klimsa, amikor reggel beállított a bányairodába, a félig nyitott ajtóban megállt, gyors egymásutánban öt lövést adott le a bányafelügyelőre s aztán

mindkét kezében egy-egy revolverrel átrohant az udvaron, beugrott a bányafelvonóba s a mélybe cserkedett. A tragédia ugyszólván percek alatt történt. Amikor a szemtanúk az első megdöbbenéstől magukhoz tértek Klimsa már el is tűnt a tárnákban.

Azonnal értesítették a csendőrséget és hat csendőrrel néhány bányahivatalnok azonnal leszállt

a tárnákba Klimsa felkutatására. A kis csoportot a bánya zegzugos folyosóin egy rendőrkutya vezette. Egész nap folyt a hajsza a gyilkos után, akit azonban, úgy látszik, a tárnák nyomtalanul elnyelték. Az esti órákban a csendőrség elhagyta a tárnát s csak a tárnák bejáratához állítottak őrt.

## A féltékeny mészáros megölte a felesége régi imádját

Timisoara. Beran közelében az egyik bányai községben véres szerelmi dráma játszódott le. Vukojicsics Ilija csendőrmester évekkel ezelőtt szerelmi viszonyt folytatott a falu egyik legszebb leányával, Ratkovics Todoricaival. Vukojicsics feleségül akarta venni a leányt, azonban

*mindketten olyan szegények voltak, hogy nem házasodhattak össze és a fiatalember csendőrségi szolgálatba lépett,*

a lány pedig férjhez ment a falu egyik leggazdagabb emberéhez Boskovics Andrea mészárosához.

Vukojicsics fentartotta az érintkezést hajdani szerelmesével, noha a férj többször megtiltotta a feleségé-

nek, hogy szóba álljon a volt ideálljával. Szombaton Vukojicsics a faluba érkezett és reggel nyolc óra tájban bement Boskovics mészáros üzletébe, ahol meg akart reggelizni.

*Az üzletben egyedül találta a fiatalasszonyt, a férj már a reggeli órákban kocsmában volt és ivott.*

Alig tartózkodott a csendőrmester néhány percig az üzletben, vérben forgó szemekkel megjelent ott a férj és

*egy hatalmas mészároskészel támadt Vukojicsicsra, akin három szurdást ejtett melyek közül kettő haldios volt*

és a csendőrmester véresen zuhant a földre.

A gyilkos mészáros ezután a feleségére támadt, aki hiába kiabált segítségért a kiállítást senki sem hallotta, úgy hogy a férj őt is öszszeszurkálta.

### Jelenítés a bányási gabonapiacról

A piac október közepére egy kevéssé ellanyhult, de azért a buza ára még mindig elég szépen tartja magát.

Buza 76 kg.-os 330 lej.

Tengeri 190 lej.

Zab 160 lej.

Árpa 155 lej.

Korpa 110 lej.

Liszt (33-70) 5.40 lej,

### A kolozsvári kenyérrak a következők

fehér kenyér 7-7.50 Lei

a félbarna 6-6.50 "

egész barna 4-4.50 "

egységes 5-5.50 "

## A „PARK” szanatórium gőzfürdőjében

Monostoru-ut 62 sz. gőz

és kádfürdő ára 30 Lei.

Pedikűr, massage 15 Lei



# AVILÁG?

## Azelátkozott szerelem

Bűnügyi regény.

Írta: **DR. BENKŐ ZOLTÁN.**

(48)

A hivatalnok elfordult.

— Tehát végezzenek röviden! — mondta.

— Kérem, csak néhány percre hagyjon egyedül gyermekemmel, — esengett Réthy.

— Nem, az lehetetlenség, ezt az óhaját nem szabad teljesítenem. Bucsú zék el leányától. Amit mondani akar, mondja meg neki röviden, de nekünk nem szabad távoznunk.

Mély sóhaj fakadt Réthy kebléből, öklével homlokára csapott, aztán lehorgasztá fejét.

Ártatlan volt és tűrnie kellett, hogy mint bűnösselel bánjanak vele. Azt sem engedték meg neki, hogy egy percig egyedül maradjon gyermekével. De mit tehetett? A gyanu tényleg ellene volt, alá kellett magát vetni a végzetnek.

— Irma, oly igaz, minthogy léged szeretlek, oly igaz, minthogy Isten trónol a felhők felett, oly igaz az is, hogy én öltem meg Rozsnyói urat.

— Rozsnyói? Te is annak nevezed őt, atyám? — rebegé Irma.

Most az aggot is el látszék hagyni ereje. Zokogva suttogá, szemét ég felé emelve:

— Mindenható Atyánk, a te oltalmadba ajánlom ezt az ártatlan gyermeket. Légy irgalmas és ne engedd, hogy e csapás megölje. S tedd világossá bíráim esztét, szemét, hogy meglássák ártatlanságomat. De ha nem az a te akaratod, Uram, ha a nehéz átok alatt pusztulnom kell, úgy elégedjél meg az én romlásommal. Légy irgalmas gyermekem iránt és legyen reá áldás az átok, mely engem ért. Éljen boldogul Irma, édes gyermekem! Bizzál Isten irgalmaságában. Ha ő akarja, viszontlátjuk meg egymást.

(Folyt. köv.)

Külföldön végzett kozmetikai tanulmányaimat befejezve

kozmetikai intézetemet

CLUJ, CAL. R. FERDINAND II. I.

(Gólya Áruház épületében)

**megnyitottam**

Szépségápolást, valamint test fogasztást a legújabb módszer szerint végzek.

„ELLA” KOZMETIKAI INTÉZET

Hirsch Ella.

## A harmadik sorsjáték eredményei

**Október 6-án végződtek az ötödik osztály húzása, amelyekkel a harmadik sorsjáték befejezését nyert**

# 240.000.000 Lei

**Ez a hatalmas összeg került szétosztásra ennek a sorsjátéknak a nyertesek között. Itt közlünk néhány nevet az ötödik osztály nyertesek közül**

## 1.000.000 LEI

## 2.000.000 Lei

## 3.000.000 Lei

## 5.000.000 Lei

## 5.000.000 Lei

- 1 D (\*) tisztviselő, Bucuresti
- 2 Max Steinberg kereskedő Bucuresti Str. Nerva Traian II
- 3 Ilie Vădasca, háztulajdonos, Bucuresti Str. Sf. Nic. Tei 2
- 4 Maria Câmpău, dohánytőzsés Bucuresti, Str. Palade 24
- 1 Ghitla Abramovici, Bucuresti, Str. St. O. Josif 2.
2. Silvia Oagă (férje kereskedő) Bucuresti Str. Dudesti 52
3. Marcel Kahane, hivatalnok Bucuresti „Generala” biztosító int.
4. József Göringer hivatalnok, Bucuresti „Generala, biztosító int.
1. Lt. Grosu Jon főhadnagy, Iasi Regimentul a. A. A.
2. Gh. Stănescu, Buzău.
3. Ilie Tudorache tisztviselő, Iasi Corp 4 A
4. Haim Rabinovici kereskedő, Sculeni, Iasi megye
5. Jacob M. Iasi Str. Prof. Paul 4I
6. Leon Haimovici, Carol Walter és Ilean Rusu Iasi, Bulv. Brăt.
1. Mortz Schäffer, a „Liliacul de Aur” áruház tulajdonosa Bucuresti, Str. Sf. Nicolaie Selari 16
2. Zigu Marcovici tisztviselő Bucuresti
3. I. Marcus műegyetemi hallgató Bucuresti Str. Col. Orero 17
4. Edy Baer gyermek, a „Pinet” áruházánál
5. Jenny Dumitrescu CFR tisztv
6. Rica Zuncu, Str. Elena Ferechide 25.
7. Jean Mares tisztviselő Bucuresti, Str. Meteor 4
- 1 B (\*) kereskedő Cluj
- 2 B H (\*) kereskedő Medias
- 3 F. ügynök (\*) Medias

\*) Csillaggal jelzett betűk azon nyertesek nevének kezdőbetűi, akik nem kívánják nevüket közölni.

Az új negyedik osztályosorsjáték november 9-én kezdődik. A nyertesek összege nagyobb viszont a játék még érdekesebb lesz azáltal, hogy mindegyik osztályban lesz egy millió lejes főnyeremény



## Osztálysorsjáték

Az Állami Osztálysorsjáték IV. osztályának I.-ső húzása 1933, november 9-10. Azonnal ujtassa meg sorsjegyét.

**Erdély és Bánát hivatalos főelárusítójánál**

# Banca Ilescu S. A. Cluj

## apróhirdetéseket

E rovatban minden szó 1 lej. — Vastagabb betűvel szedve 2 L. — A legkisebb apróhirdetés 10 L.

Állandóan cserepes azálik, kaméliák, ciklamenok, cineráriák, primulák, jácintok és tulipánok, magas és törperősök, óriási mennyiségben, pálmák és szobafenyők, kertek kiültetéséhez mindenféle növények díjtalanul elültetve. Levágott szegfűk, ibolyák, koszorúk, csokrok jutányos áron Szathmárinál, Str. Grigorescu 13 (Rákóczy-ut) és Fanteneli S. — Telefon 730.

Női és leányka télikabátoknak most is csak a Malom-utca 6 szám alatti „Park” üzlet a legjobb és legolcsóbb bevásárlási forrása. Ugyisintén női, férfi és fiúruha különádrág.

**Aranyért, ezüstért legtöbbet fizet Orakirály, Széchenyi tér 11.**

**Szabó Jenő** divatkülönlegességek nagyáruház. — Cluj, Calea Regele Ferdinand (Wesselényi-utca) No. 5. Telefon 579.

**Neumann M.** Kész férfiruhák áruház. Urizabóság. P. Unirii (Főter) 14 szám.

**Számozógépet keresünk megvételre. Cím a kiadóban.**

**Csaga Lajos** lakatos, vízvezeték, villanyerelő és autógén hegesztő Strada Dacia No. 7. volt Radák-utca. Tanulókat fizetéssel felveszek.

Eladó aranyát vagy bármilyen ékszer tárgyát vigye a „Record” aranybevéltőhöz, ahol teljes értékben vásárolják meg.

**„RECORD”**

Cluj, Calea Victoriei 1. volt Kossuth Lajos u. 1

Zálogcédulákat ékszerekről meg árban veszek, alkalmi ékszereladás.

## Törölték a vendéglősökre kiírt zeneszerzői díjakat

Amint ismeretes a vendéglősökre 1933 jan. 1. érvénnyel igen súlyos zeneszerzői illetékeket raktak ki. A városokban az első kategóriában táncos 1100 lej havonta, majd 880 és 850 lej kategóriák szerint, falvakon 220 lej. Ez a súlyos teher nagy elégedetlenséget váltott ki a szakmában és a szindikátus többször interveniált is, míg végre sikerült a régi rendelkezést hatályon kívül helyezni és most egy új konvenciót készítenek a Zeneszerző Egyesülettel, amely a vendéglős szakmát mentesíti ezen kötelezettség alól.



**MIERT KÖHÖG?**  
EGGER  
**MELLPASZTILA**  
BIZTOSAN  
MAGASZÜNETT  
A 3  
**KÖHÖGEST**  
REKEDTSEGET



## Madgearu pénzügyminiszter megkezdte tárgyalásait a párisi hitelezőkkel

A külföldi hitelezőkkel folytatott tárgyalások a francia kormány intervenciója folytán ma megkezdődtek Párisban. Pénzügyi körökben nagy feltűnést keltett az, hogy a román renték németországi tulajdonosai sem ogadták el a román kormány szel-

vénybeváltási ajánlatát. A külföldi hitelezők és a román kormány között fennálló feszültség Madgearu pénzügyminiszter Párisba érkezésével enyhült és remélhető, hogy az egyezmény rövidesen létre is jön.

## ORGONA

Kézimunka szalon és előnyomda Reg. Ferd. 25.

Ugyanabban a házba : udvarba költözött. -:

Párna montirozása, ke-lengyék mélyen leszd-litott árban készülnek.

## Olvasóinkhoz!

Az Erdélyi Kurir olvasóinak ké-sére lapunkat a jövő héttől kezdve hangzatosabb A Világ címre vál-tatjuk.

A Világ a progresszív, demokrata népgazdasági harcos magyar orga-numa lesz.

A Világ folytatja azt a munkát, amelyet a megszűnt Mai Világ napi-papírtól és az Erdélyi Kurir hétfői papírtól örökségként átvett.

A Világ, mint hétfői hetilap tö-életese szemléletet nyújt a hét ese-ményeiről, informál, tanácsot ad és harcol az olvasók érdekeinek védel-mében.

A Világ programja az a becsüle-s, bátor, magyar munka, amelynek elődei számos ízben adták tanúságát.

A Világgal más lap nem verse-nyezhetik ebben a harcos program-ban.

Aki szereti önmagát, családját, nemzetét, embertestvéreit, az a Világ harcos lobogója alatt fog küzdeni, az hétfőn a Világot olvassa és kö-zelebb viszi a demokráciát ezzel is a győzelemhez.

A VILÁG (volt Erdélyi Kurir) szerkesztősége és kiadóhivatala str. Livezii 4.

Lapelosztó iroda: Piața Viteazul v. Széchenyi tér 24.

## Fekete Tivadar fel-olvasása a szatmári Ujságró-klubban

Szatmár. Fekete Tivadar a kiténő aradi író és ujságró, az Aradi Köz-löny publicistája és „A Hang” fő-szerkesztője, szombaton este felol-vasást tartott Szatmáron, az Ujságró-klub meghívására. A klub helyiségei ebből az alkalomból zsufolásig meg-tekelt olyan közönséggel, amely in-tellektuális és társasági nivó tekinte-tében egészen szokatlan Szatmáron. Fekete Tivadar azt az érdekes témát fejtegette, hogy miről beszéljen a ma költője? A közel egyórás előadás feszült érdeklődésben tartotta a hall-gatót, amely az előadás végez-tével Fekete Tivadart percekig ün-nepelte. A klub a szokatlan siker alkalmából Feketét a szezon folya-mán még két előadásra hívta meg.

## Eddig egy esetben fordult elő skarlát-megbetegedés Kolozsvárt

Cluj-Kolozsvár. A városi orvosi hivatalból kapott információk alap-ján közöljük, hogy a diftériás meg-betegedések száma jelentékenyen nö-vekedett, azonban a betegség lefo-lyása enyhe, úgy hogy nem igen van a difteria járványnak halálos áldozata.

Az ősz beálltával eljött az ősz divatos járványa, a skarlát. dr. Vlad városi főorvos szerint a skarlát az eddigi tapasztalatok alapján az ősz

elejétől a karácsonyi vakációig tar-ti. A járvány későn kezdődött, tetőfokát előreláthatólag novemberben éri majd el, aztán hamarosan véget vet a járványnak a karácsonyi vakáció, amikor a tanulók elszélednek a szél-rőzsa minden irányába. A városi or-vosi hivatal megtett minden ovinté-zkedést a járvány erejének csökkenté-sére.

## Meghívó

Tisztelettel meghívjuk Önt és b. családját az álta-lunk átvett Layda-cukrászda sütemény-különlegességeink megízlelésére.

Amennyiben személyesen el nem jöhetne, mert oda-haza névnap, esküvő vagy más családi ünnepség van, úgy készséggel házhoz szállítunk Önnek minden cukrászati és szakácsművészeti remekművet, különleges halfélét, mayonézt, parfé, pástétomot stb. nagyon szolid árban és tökéletes kiállításban.

Mély tisztelettel:

LAYDA UTÓDA VAS ÉS RAKITS

## Maniu a parlamentben mondja el kritikáját a párt működéséről

Bukarest. A november 15-én meg-nyitott parlament első üléseinek anya-gával kapcsolatban már is megindul-tak a kombinációk. A Lupta értesü-lése szerint még

az ülészak elején várható Ma-niu Gyula felszólalása, aki nagy

beszéd keretében kívánja majd kritika tárgyává tenni a nem-zeti parasztpárt jelenlegi politi-káját

és azonkívül hozzászól az aktuális politikai eseményekhez.

## Napszurás októberben

Szivácról jelentik: Modrics Ferenc szíváci ácsmester fele-sége a mezőn kukoricát szedett, de a heves októberi napon rosszul lett és haza kellett szál-

litani. A segítségére siető orvos megállapította, hogy napszurást kapott, megmenteni azonban már nem lehetett és rövid szenvedés után meghalt.

## Életével fizetett rá, mert egy asszonyt meg akar védel-mezni

Megrázó gyilkosság történt Biev községben. Vukojan Ion őrmester lóháton a faluba igyekezett. Utköz-ben egy férfivel találkozott, aki kés-sel a kezében egy asszonyt üldözött. Az őrmester leszállt a lóról és vé-delmébe vette az üldözött asszonyt, amikor megjelent a késsel hadonászó férje és az asszony védelmére siető őrmestert leszúrta. A kés az őrmes-ter szívét járta keresztül és azonnali halált okozott. Kiderült, hogy Bukor Andrej mézáros a gyilkos, aki a feleségét akarta megölni és a mene-külő asszony után futott, amikor az őrmester elébe állott. A gyilkos hen-test letartóztatták, a kihallgatásakor azt mondta, hogy azt hitte, hogy az őrmesternek valami köze van a feleségéhez és ezért ölte meg.

## Minden vasárnap sztrájkot rendez-nek a borbély-segédek

Cluj-Kolozsvár. Az Erdélyi Kurir mult heti számában beszámoltunk, hogy a munkügyi miniszter enge-délyezte, hogy a borbélyüzletek va-sárnap délelőtt is nyitva tarthatnak, de a borbélysegédek ezzel szemben elhatározták, hogy a vasárnapi sza-badnapot nem áldozzák fel és nem fognak dolgozni.

Tegnap a borbélysegédek gyűlést tartottak, melyen kimondták, hogy megmaradnak elhatározásuk mellett és semmilyen körülmények között nem tágnak. Most az a helyzet, hogy a borbélymesterek élnek a mi-niszteri engedéllyel, vasárnap déle-lőtt nyitva tartanak és rendelet érel-mében hétfőn délelőtt bezárnak, de ezt a félnapot nem fizetik a sztrá-jkoló alkalmazottjaiknak. Ideje, hogy valamilyen formában megállapodás jöjjön létre a borbélymesterek és segédek között, mert ez a széthuzás az ipar gyengülését jelenti.

## A Román Opera műsora:

Hétfő: SÁMSON ES DELILA.  
Szerda: CIGÁNYBÁRÓ.

# A most tolyó 5. osztály 5,000.000 Lejes prémiumát a KERESKEDELMI HITELINTÉZET RÉSZVÉNY-TÁRSASÁG CLUJ

-tól vásárolt 59060 számú sorsjegy szerencsés tulajdonosa nyerte.

**Siessen**

mindenki a következő játék első osztályának sorsjegyét megújítani a fenti szerencsés főelarusitónál, hogy résztvehessen a legközelebbi huzás nyereményeiben.



# SPORT KURIR

## Eldöntetlen a Ripensia-Romania mérkőzés

**Az Universitatea legyőzte a Kinizsit  
A Ferencváros nyerte a magyar derbyt**

Universitatea-Kinizsi 3:0 (1:0). Vasárnap mutatkozott be Kolozsváron az újdonsült temesvári nemzeti bajnok csapat. A csapatok a következőképpen állottak fel:

Kinizsi: Osztermann-Kohl-Hetzer-Nagy-Zelenak I.—Demetrovics-Szilárd-Zelenak II.—Glass-Zemler-Bajusz.

Universitatea: Sepsi—Sepsi III—Sfera—Gain—Dobosan-David-Sárbu—Sepsi II.—Stefanescu—Surlasiu. U. kezd és már 1 percben Sárbu lövése kapu mellé kerül, majd U. támadás Sárbu offseidjen akad meg. 5 perc Zemler vezet támadást, majd Sepi van munkában. 7 p. Sepi 25 méteres bombája élesen kerül a kapu fölé, Zelenak lövését Sepsi fogja, 10 p. az U-nak van helyzete gólszerzésre, de Surlasiu beadását Ploesteanu fölé küldi, 13 p. Stefanescu kiugratja Sepit, ki elesik kiáll és csak a 17 percben jön vissza. Szilárd lefutja az U védelmet Sepsi kifutással ment, 25 p. Surlasiu beadása után nagy kavargás a temesváriak kapujánál, de Ploesteanu-Stefanescu-Sárbu egymásúján engedik el, amit Kohl tisztáz. Kinizsi támadását Gain szereli, majd Sepsi véd. Zemler átad Szilárdnak, ki közvetlen közről kapu mellé lö. 40 p Surlasiu kornerét Stefanescu hibázza el, 42 p hozza az első gólt. Sárbu megszökik végig cselezi a Kinizsi védelmet és egyéni játékkal megszerzi a vezető gólt 1:0 Kinizsi elleni eredménytelen kornerrel ér véget a félidő.

A második félidő U fölénytel és erős kolozsvári irammal telik el. Sepi és Surlasiu egymásután lönek kapu mellé, majd Zemler ugrik ki, de Sepsi kifutással bravúrosan ment. Hatalmas U fölény domborodik ki, de a csatárok gólgéptelnek. 16 p. Sárbu tiszta helyzetben 3 méterről kapu mellé lö, 20 p Ploesteanu kapásból a második gólt szerzi meg 2:0. Továbbra is tart az U fölény, 22 p Osztermann kifut, Ploesteanu az üres kapu fölé emeli a labdát. Eredménytelen Kinizsi támadás 30 p korner az U ellen, már gólnak látszik Gain szép feje az utolsó pillanatban ment. Egy perccel később Ploesteanu lövése a hálóba köt ki 3:0. Eredménytelen U támadással ér véget a mérkőzés. Az U abszolút fölényét a 8:1 korner arány is mutatja. A Kinizsi szép focit játszik, védelme gyenge, a csatárai Zemler és Zelenak irányításával kitűnően szerepeltek, jó volt Szilárd a jobb-szélen, de a kitűnően működő U védelemmel nem bírtak megbirkózni. A mezőny legjobb embere David volt. Az U csatárok tehetetlenek voltak. Okvetlen fel kell frissíteni a csatárokat. Oravez aradi bíró kitűnően vezette a mérkőzést.

Romania ifj.—Universitatea ifj. bajnoki 3:1 (2:0).

Nagynyed: NTK—KMSC 8:2 (5:1) A Kmsc veresége nagy meglepetés.

### Nemzetibajnokl eredmények

Temesvár: Ripensia—Romania 4:4 (4:2) A kolozsvári Romania átszervezett csapatával mutatkozott be Temesváron a profik ellen és a bemutatkozás sikerrel járt. Az első félidőben a Romania fölényével folyik a mérkőzés, a második félidőben a profik technikai fölénye domborodik ki és csak nehezen bírnak a jól védekező Romania csapatával eldöntetlent elérni. A Romania a szezon legszebb játékát mutatta, Gollövők: Felecan II 3, Farcasan illetve

Dobay 3 és Raffinszky.

Nagyvárad: NAC—Unirea Tricolor 1:1 (1:0) Biro Seliceanu Grigore Kolozsvár, ki a mérkőzést teljes partatlansággal kitűnően vezette mindkét fél meglegedésére.

Arad: AMTE—Brasovia 8:1 (1:0)

Szeben: Gloria CFR—Soimi 3:2

Bucuresti: Juventus—Mures 3:1

Ploesti: CFR Bucuresti—Tricolor 3:0 (0:0)

### Szabadtéri csapatok mérkőzése

III. ker FC—Atilla 7:2 (4:1)

Kolping—Székely ucca 5:2

Mindkét mérkőzést a szimpatikus kiváló focibíró Gál vezette, kit szívesen látnánk a sporttelepen is bármilyen mérkőzés levezetésére.

Juventus—RFC 1:1

MTK—KTC 3:1



Fogadjunk Pancser, el sem hiszi, ha mondom kíváncsi vagyok rá, mi az oka annak, hogy a külföldi hítelezők sehogysem tudnak megegyezni Madgearu pénzügyminiszterrel és a pénzügyminiszter mindig újabb és újabb kifogásokat hoz fel a nemfizetés indoklására.

Ez nem újszerű dolog, a pénzügyminiszteri sikádrozds terén. Egy példát hozok fel erre

— Kohn leutazik wikendre egyik balatoni fűrdőhelyre.

— A fűrdőhely egyetlen hotelében száll meg és másnap így szól a szállodáshoz:

— Hallja kérem, ez rettenetes...

— Itt nincs vízvezeték sem

— Bizony nincs kérem kellemetlen ez.

— És a szobák tele vannak poloskával.

— Bizony kérem ez kétségbeejtő.

— Kohn erre nagyot csap az asztalra, felugrik és így szól:

— Az ördög vigye el magát, hát tulajdonképpen ki panaszkodik itten: én vagy maga?

Szóval ma már nem tudjuk megállapítani, hogy Romániának van-e oka panaszkodni, vagy a külföldnek a hitelkérdés rendezésénél

— Akkor mára a hitelezők felszavazásánál maradunk.

### Külföldi eredmények:

Ferencváros—Ujpest 4:2 (1:0).

III. ker.—Somogy 7:0 (3:0).

Atilla—Budai 11:1 (1:0).

Szeged FC—Nemzeti 8:2 (4:0).

A jövő vasárnap okt. 21-én az olaszok elleni magyar válogatott összeállítása a következő:

Háda—Korányi—Biró

Szalai—Sárosi—Palotás

Mikes-Takács-Polgár-Toldi-Kemény

Tartalékok: Horé, Szemere.

**A legizgalmasabb bűntény.** London legizgalmasabb bűntényéről szól a Délibáb új regénye. Szép variété-táncosnők, kínaiak és zseniális detektívek szerepelnek a „B londos Geo” című bűntényi regényben, amelynek közlését ezen a héten kezdi meg a Délibáb. Ezenkívül közel száz kép, budapesti és külföldi rádióműsorok, színházi beszámolók, filmröportok, egyfelvonásos szindarab, slágerszövegek stb. Egy szám ára 20 fillér.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Strada Livezii 4 (Voll Berek-utca)

Felelős szerkesztő:

**BERECZKY VILMOS.**

Uj  
**SZŐRMESZALON**

**Mund és  
Bixenspanner**

**CLUJ**

**Cal. Reg. Ferdinand 3 emelet**

**a legolcsóbb  
beszerzési forrás!**

**„UNIO” legjobban fest, tisztít, mos. Textil festőde Strada Bucovina 32**

Nyomatott a „LUMEA” könyvnyomdájában Cluj—Kolozsvár, Str. Livezii No 4

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.